

市の人口 (推計)		(前年同月比)
人口総数	568,040人	(+ 9,053人)
男	241,292人	(+ 4,551人)
女	266,748人	(+ 4,502人)
世帯数	179,072世帯	(+14,726世帯)



敬子ちゃん がんばって!

プールサイドから激しい声が飛ぶ。スイミングクラブ“鹿泳会”の初級クラス。音野敬子ちゃん(8)は、35人の仲間と水泳にいどみ、クロールに背泳ぎがマスターできました。電車事故で不自由になった足のことなど、みじんも感じさせない笑顔の敬子ちゃん、記録会もがんばってね。



100人に4人は言語障害児

ぼくもつづしやべれるよ

「サカナ」が「タカナ」「センセイ」が「ジュンシュイ」など一年前の原田裕之君(現在東桜島小二年)の話すことばは、発音が不明りょうで、他人にはよく聞きとれませんでした。このため、裕之君は自分の訴えたいことが周囲の人にわかってもらえず、その態度は反抗的で落ち着きがありませんでした。

お母さんの信子さんが、裕之君のことばの異常にはじめて気がついたのは、三歳ごろのときでした。

さっそく、いろいろな病院を回ったりしましたが、当時、市内には、幼児の言語治療施設が

なかつたために、裕之君の場合言語の治療が遅れてしまいました。そして、ようやく昨年の春、新入学とともに、名山小の「ことばの教室」へ通いはじめました。当初は、指導の先生たちも早くて三、四年は覚悟してくださいというほどにひどい構音障害でしたが、裕之君のがんばりと、お母さんの熱意、そして学友たちのあたたかい励ましの中で、目に見えて話し方が上達しました。わずか一年で「ことばの教室」を卒業でき、今では元気に地元小学校に通っています。

お母さんの信子さんは「今にして思えば、一、二歳のころ、一人遊びをするっておいしかったが、いけなかつたようです。本当にことばは大切ですね。あんなにかたくなだった子が、今では明るく、時にはい

たずらが過ぎて困るくらいです」と、とてもうれしそうに語ってくれました。



笑顔で通学している裕之君

障害でも、その人の性格や一生を左右するといわれます。それだけに、ことばの障害の早期発見・早期治療は大切なわけです。

未就学児の言語障害回復訓練を開始

就学児の場合、名山小のほか原良小と谷山小にも「ことばの教室」が設けられています。幼児については、これまで施設がありませんでした。しかし障害児をもつお母さんたちからの強い要望もあって、市では、このほど祇園之洲町の福祉コミュニティセンターで、三歳児から五歳児までを対象とした「ことばの教室」を開設しました。訓練は週一回の個別指導で、定員は二十人、参加料は無料です。くわしくは、福祉コミュニティセンター(☎二二〇〇)へおたずねください。

症状としては、構音障害、どもり、ことばの発達の遅れ、口蓋裂などさまざまです。

ことばは、人と人とのコミュニケーションの大切な媒体です。少しの

また、子どものことばの障害についてのご相談は、山下保健所の「心の障害児相談」(毎月第三金曜日)および名山小、原良小、谷山小の教育相談室でお受けいたしますので、気軽に相談ください。

大切なもの
 山之口 安秀

みどり散歩み

星ヶ峯三コータウン

すばらしい人との偶然の出会いが、その人の人生を大きく変えるということは、世の中によくあることです。同じように一冊の本との出会いがその人の人生観を深める機縁となることがあります。私はいま一冊の本を前にして、そのような出会いの不思議さをひとり考えているところです。

その本の名は「母の詩」。二百二十ページの小冊子の中に一九七編の小さな詩が珠玉のように散りばめられています。著者の河野進さんは倉敷市の人、牧師で保育園の園長さんです。五十数年間深く温かい母の愛を書き続け、七十歳を超えたいまも新鮮な感動をやわらかいことばでうたいあげています。次の一編を口ずさんでみてください。

ただ
 もつとも大切なものは
 みな ただ
 太陽の光 野や山の緑
 雨や川の水 朝夕のあいさつ
 神への祈り そして母の愛

母の愛は純粹で無垢でいささかの報いも求めません。まさにただです。私たちは人間の生活を支える光と水と緑が、ただで提供されているこの自然のすばらしさを改めて考えてみたいものです。ともすればさびがちな人の心を温かくする朝夕のあいさつや、思いやりや、いたわりのことばは、生きることへの愛の心を育てる基本的なことだと思えます。社会の合理化や近代化は物質的な豊かさをもたらしましたが、そのために私たちは人生にとって最も大切なものを見失いつつあるのではないのでしょうか。

物がなければ幸せにならないという現代人の虚構に、この本は素朴にしかも根源の世界から問いかけているような気がします。

(としておきましょう。)

チョッピリ快適な夏を

冷房市電が登場



初めての冷房市電が、七月三日からおめえします。

この冷房市電は、市電冷房化の第一歩として、現在交通局が保有している全車両(六十九台)のうち二台を冷房市電に試作・改造したもので、一台当たりの改造費は約七百万円です。

また、試作段階のため、クローラからの水滴の落下など、いくつかの課題をかかえての走行ですが、今年、利用者のみなさん(一日平均約五万人)に、チョッピリ涼しい夏をお届けすることができるようです。

また、この冷房市電は、テスト走行が終わると、さらに改造して暖房器を取り付け、冬場には暖房市電とおめえしますことになっていきます。交通局ではこれらの結果を総合して、今

後の市電の冷暖房化を検討していくことにしています。

ところで交通局では、市電に安心して、気持ちよくご乗車いただけるよう車両の改装や設備の充実に努めています。五十四年度から実施中の車体のお色直しも順調で、全車両のうち十八台が、すでに改装を終え、今年度も五台を予定しています。また、これと併行してシートの張り替えを進めており、十一月までに全車両がモケット張りのシートにかわる予定です。

また施設面では、七月中に玉江小前、護国神社前、中草牟田、新照院の各電停の安全地帯に防護柵が完成するほか西駅前設置して好評を得ている電車接近表示器を護国神社前、草牟田、新上橋の三か所にも設置します。また、バス停の上屋に続き、今年度は西駅前と郡元の電停にも上屋を設置する計画です。

今後とも、市民の足としての市電をご利用ください。なお、市バスの冷房化も順調で、今年度中には二台に一台が冷房バスとなります。

総合計画の推進に向けて

市役所の機構を整備

『都市整備』『交通対策』の二課を新設

七月一日から、市役所の機構が一部変わりました。今回の機構整備は、本市が昭和六十五年を目標に市政の方向を定めた「総合計画」をもとに、多核的な都市づくりを進めていく第一歩として行ったものです。安定成長時代下の厳しい行財政状況をふまえ、効率的な運営を行うために課、係を一部整理統合するなど、重点的に機構の簡素化を図りました。次に、この機構整備の主な点を紹介しましょう。

◎市街地の高度利用など、市街地再開発事業を積極的に推進していくために、建設局都市計画部に「都市整備課」を設けました。

◎交通問題を体系的にとらえ、総合交通体系の確立を図るために、企画部に「交通対策課」を設けました。

◎このほか、市民サービスの向上を図るための電算によるオンライン・システムの導入に向けて、再配分を行い、開発調整課は廃止することとし、また、開発審査課を都市計画部「都市計画課」に統合し、開発審査係として、開発に対するチェック機能をさらに効果的かつ円滑に行えるようにしました。

て人事課に「事務管理第二係」を、また、児童家庭課の充実を図るため、婦人児童係から保育関係の仕事を分離し「保育係」を、それぞれ設けました。

なお、今回の市の一部機構整備に伴い、課および係の名称変更も行いましたが、その主なものは次のとおりで、交通防災課を「交通安全防災課」に、児童家庭課の乳幼児医療係を「児童医療係」に変えました。



今月から昼休みも受け付けます

谷山・伊敷両支所

とができるようになりました。昼休みの受け付けサービスについては、本庁では、すでに実施していましたが、谷山・伊敷両支所管内でも、昼休みの窓口受け付けサービスを望む声が多く今回の実施となったものです。

昼休みに取り扱う事務は、戸籍、住民登録、印鑑登録関係、国民年金、国民健康保険、就学事務などです。

なお、伊敷支所では、七月一日から、自動車臨時運行許可事務を取り扱うことになりましたので、ご利用ください。(ただし昼休み時間はのぞきます)

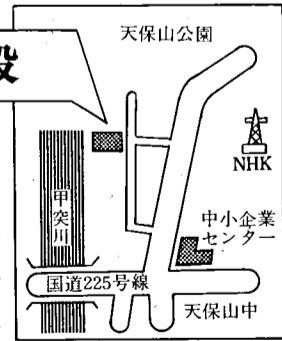


新装なった天保山分庁舎

天保山分庁舎を開設

河川課・失対課などを移転

これまで市役所本館三階にありました河川課及び失業者対策課、それに本館二階にありました職員研修所が、天保山町に先ごろ完成した市役所天保山分庁舎に移転。六月十五日から分庁舎での業務を開始しました。



宅地内降灰の収集およびどぶさらいの土砂の搬出を担当する河川課の連絡先電話番号が変わりましたので、ご注意ください。

なお、この分庁舎の建物は、市職員厚生施設「旧天保山荘」を全面改修したもので、鉄筋コンクリート造り二階建てです。

天保山分庁舎の電話番号は次のとおりです。

- 【代表電話】 〇三三七三一
- 〇三三七三五、〇三三七一五
- 【直通電話】
- 河川課 〇四六九三
- 職員研修所 〇四六九一

高校生などをアルバイトとして雇用する事業主の皆さんへ

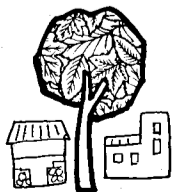
夏休みになると、高校生などをアルバイトとして雇用される事業主の方も多と思います。雇用時は次のことに留意してください。

1. 労働時間は原則として1日8時間以内。
2. 時間外労働、休日労働及び深夜業(午後10時~午前5時)をさせてはならない。
3. 原則として15歳未満の児童は雇用できない。
4. 労働契約は本人と結び、主な労働条件の内容は前もって本人に知らせる。
5. 事業場には年齢証明書を備えつける。
6. 賃金は毎月一回以上、一定日に、通貨で全額を、本人に支払う。
7. 業務上災害についてはアルバイトでも労災保険によって災害補償が行われる。
8. 酒席の接待や危険物などを扱う仕事には従事させてはならない。

◎くわしくは鹿児島県少年室(〇8446)へ

暑い日は緑にも水かけを

お宅の前の街路樹は元気でしょうか



- かける水はフロの残り水などで結構ですが、洗剤や油類のまじった水はさけてください。
- 水かけは日中をさけて夕方涼しくなった頃に
- 根に平均してやさしくかけてください。

緑化コンクール(生けかき)の募集開始まであとわずかとなりました。そろそろ出品の準備をお願いいたします。詳細は来月号の広報紙でお知らせします。

問合せ先 市緑化推進課(〇1111)内線398

あなたのまちでも夏まつりを

小学校区単位の町内会などが主催する夏まつりに、市では「ふるさとづくり運動補助金」を交付しています。

- ◎補助の基準
総経費の30パーセント以内を補助します。ただし限度額は一年度につき3万円まで、交付年限は3年間です。
- ◎交付の申請
補助金交付申請書に事業計画収支予算書を添えて市民生活課地域振興係(〇1111)へ提出してください。



旅行者を あたたかく 迎えましょう

多くの市民のみなさんのまぢを
きれいにする努力によって、そ
の一端は支えられています。
そして、何よりも大切なこと
は、市民一人ひとりがあたたか
い気持ちで観光客に接し、今一
度訪れたいというほどの好印象
を与えることにつぎるようです

一昨年観光功労者表彰を受け
た福昌寺郷土奉仕グループの五
反田栄子さんは「自分たちのま
ちにある史跡だからこそ、大切
にし、いつもきれいにしてい
たいですね。来た人にも気持ちよ
く見てほしいですからね」
市内には半世紀にわたり南洲
墓地の清掃を続けている大竜小
児童会や、城山の清掃をしてい
る山下小や名山小校区のあいご
会など、数多くの史跡や市街地
の清掃グループがあります。
また、歩道緑地帯管理協定締
結団体は百三十一を数えていま
す。

観光週間 8月1日～7日



南洲神社を清掃するこどもたち

八月一日から七日までの一
週間は観光週間です。
市では、この週間で、次の
ような催しを行い、観光につ
いてPRにつとめ、今後も観
光施設の整備に取り組んでま
いります。この観光週間は機
に、いま一度八観光立市Vに
ついて市民みんなで考えてい
きたいものです。
市街地清掃（八月三日）
市長をはじめ、ミス鹿児島
や観光バスガイド、通り会
の方々など、約百人が参加して
西駅前から天文館までを清掃
します。時間は午前十時から
十一時三十分まで。
観光功労者表彰（八月五日）
バスやタクシー、旅館、ホテ
ル等の事業所で永年働き功
のあった方などを表彰します。
ポスター展（八月三日～八月日）
全国観光ポスター展の入選
作品を一堂に展示します。場
所は市役所別館一階市民画廊
です。
県外人へのレター作戦（八
月三日～八月日）
市民画廊でのポスター展お
よび市街地清掃の際に配布す
る観光絵はがきで、県外の知
人に便りを出しましょう。

同和問題 一問一答

⑬

同和問題とは、日本社会の
歴史的発展の過程において形
成された、身分階層構造に基
づく差別により、日

本国民の一部の集団
が経済的、社会的、
文化的に低位の状態
におかれ、現代社会
においても、なお著
しく基本的人権を侵害され、
特に近代社会の原理として何
人にも保障されている市民的
権利と自由を完全に保障され
ていないという、最も深刻に
して重大な社会問題です。

同和問題とはどのような ことなのでしょう

市民的権利の自由とは、(一)職
業選択の自由 (二)教育の機会均
等を保障される権利 (三)居住お
よび移転の自由 (四)結婚の自由
などですが、これらの権利、自
由が同和地区の人びとに対して
ると述べております。
(一)同和問題は、人類普遍の原
理である人間の自由と平等に
関する問題である (二)同和問
題は、日本国憲法によって保
障された基本的人権にかかわ
る課題である (三)同
和問題を未解決に放
置することは、断じ
て許されぬことと
あり、その早急な解
決こそ、国及び地方
公共団体の責務であり、同時
に国民的課題である。
このようなことから、同和
問題の解決はわが国の民主主
義の確立にとって重大な課題
であるといわれています。

国民年金の支給額が 7月か 引上げられます

国民年金法がことしも改正さ
れ、老齢年金をはじめ、各種年
金の支給額が七月から次の表の
ように引き上げられました。
なお、支払われるのは九月份
からです。
七月末までに
保険料の免除手続きは
現在、国民年金の保険料は月

56年度 拠出年金の改正 (単位：円)

給付の種類	現 行		改 正 後	
	年 額	月 額	年 額	月 額
老 年 金				
5 年 年 金	271,200	22,600	292,400	24,367
10 年 年 金	318,600	26,550	343,500	28,625
25 年 年 金	504,000	42,000	543,300	45,275
40 年 年 金	806,400	67,200	869,300	72,441
障 害 年 金				
1	627,000	52,250	675,900	56,325
2	501,600	41,800	540,700	45,058
母 子 年 金	501,600	41,800	540,700	45,058
遺 児 年 金	501,600	41,800	540,700	45,058

四千五百円ですが、失業や病気
などの理由で生活が苦しくて、
保険料の納入が困難な方は、申
出により保険料の免除制度があ
ります。
この制度を利用すると、免除
を受けた期間だけは、年金額が
減額されますが、十年以内であ
れば、その当時の保険料で追納
ができます。
七月末までに手続きすれば、
四月分から免除されますので、
免除制度の利用を希望される方
は、いまず国民年金課または
各支所で手続きをしてください
保険料の納入は
便利な方法で

市内特産野菜シリーズ8

(I) ニ ラ
市内の主産地は伊
敷地区の皆房ですが
宮崎、大分などから
も入荷してきます。
カルシウム、リン、
カロチン、鉄、ビタ
ミンA・B₂・Cなどを含む栄
養価の高い野菜で、整腸、強
精、虫下し、冷え症、夜尿症
貧血などにきくといわれます
料理方法としては、レバー

(II) ミ ョ ウ ガ
七月下旬からガ
ンで、伊敷地区の
小山田が主産地です
カルシウム、リ
ン、鉄、カロチン、
ビタミンB₁・B₂・C
などを含み、特有の
芳香があります。

主に、冷やっこ、冷ソーメ
ンのツマとして賞味されてい
ますが、さつとゆでて、酢ミ
ソで食べると、酒のさかなと
してもおつまみものです。

体や目や耳の不自由な方々のための
1日レクリエーション

- 肢体不自由者 ▶ 行き先は鶴田
ダムなど ▶ 実施日は7月12日
- 視覚障害者 ▶ 行き先は串木
野長崎鼻 ▶ 実施日は7月19日
- 聴覚障害者 ▶ 行き先は蘭牟
田池 ▶ 実施日は7月19日
申込み期限は7月10日

問合せ先 市社会福祉課 241111

サア~フゆあけ 全市一斉大掃除 7月15日~31日

- 食器や戸棚、タンスなどの清掃消毒はもちろんのこと、畳などはこれを機会に日光消毒をしましょう。
- 夏は衛生害虫やねずみなどの活動期です。これらの駆除をするのと同時に、その発生源の一つにもなる空き地の雑草は所有者が責任をもってかりましょう。
- 家の前の側溝などは土砂をあげて、作業がおわったら、市河川課 (66)4693) へご連絡ください。

夏の防犯運動 7月21日~8月31日

- 寝苦しい夜やちょっとした外出でも戸締りを
- 自転車には記名をし、カギかけを忘れずに
- 自動車や単車のキーはつけっぱなしにしない
- 夜間は人通りの多い明るいところを歩く
- 知らない人からの甘い誘いにのらないように
- 夏は開放感から少年非行の起こりやすい季節
子どもの言動には十分に注意する

暑い夏!心の戸締りを忘れずに



(その24)

熱さまじにケンソウショウコト...

近代医療のあけぼの

近代医療のあけぼの... 戦前病室といえは...

この場合、木の根元にハエ取り紙を巻いておく...

メダカの地図は... 驚いたことには、先頃の報道により...

平川動物公園の行事... 夏休み動物ケッチ大会...

金取引の誘いに注意を... 十分注意してください。

安として、信頼できる業者から現物を購入されることをおすすめします。



もうすぐ夏休み 身近なところで自然観察を

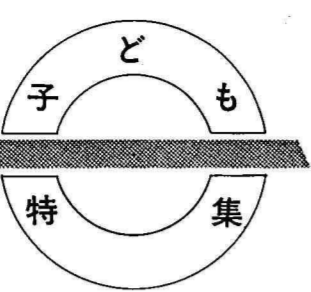
子どもたちにとって、夏休みと違って自由な時間を利用して...

家族一緒になって自然に親しみながら、夏の日を過ごしてみたいか...

テーマは身近な所で...

カブト虫の捕り方

子どもたちの喜びのひとつは、クワガタやカブト虫があるのですが...



このほかの方法としては、昆虫などを引き寄せる糖蜜採取法...



みんなのひろば

あいらび運動で 明るく職場づくり

この場合、木の根元にハエ取り紙を巻いておく...

メダカの地図は... 驚いたことには、先頃の報道により...

平川動物公園の行事... 夏休み動物ケッチ大会...

金取引の誘いに注意を... 十分注意してください。

安として、信頼できる業者から現物を購入されることをおすすめします。



現在、この武岡団地には十の町内会があります...

アスファルトの草は... それでは、植物の面ではどう...

名前がわからない時は... 今までのいろいろたずねてきた...

海水浴場の注意事項... ①管理員の指示に従う...

親子キャンプのつどい... 市内に居住の小・中学生をもつ家族...

楽しい仲間づくりを... 市内の事業所に働く25歳以下の青少年...

魚や昆虫、チョウの観察は... 魚や昆虫、チョウの観察について...

スズメの来る所を置き... スズメの来る所を置き、えづきをしてみる...

暑気どんの傘焼き... 日時：7月18日(土)19時...

鹿兒島港 施設見学会... 日時：7月21日(日)15時...

親子キャンプのつどい... 市内に居住の小・中学生をもつ家族...

チョウの分布図を... 珍しいチョウは鹿児島市にはいない...

おびおんさあ... 日時：7月26日(日)...

親子キャンプのつどい... 市内に居住の小・中学生をもつ家族...

楽しい仲間づくりを... 市内の事業所に働く25歳以下の青少年...

親子キャンプのつどい... 市内に居住の小・中学生をもつ家族...

豊かな人間
すぐれた芸術

昭和56年度
文化庁 **青少年
芸術劇場**

日時 8月3日(月) 13:00 ~ 15:45
会場 県文化センター
主催 文化庁、県・市教育委員会
対象 青少年(14歳から19歳までの人)
入場料 無料(入場整理券が必要)
出演 大衆芸能 (株)落語協会
(落語) 金原亭馬生、柳家小三治ほか
(講談) 一龍齋貞水
(色物) 奇術・北海マキ
問合せ先 市社会教育課文化係 22-3465

市職員の募集

○職種
《既卒・卒見者対象》……一般事務(上級職・中級職)
《既卒者対象》……土木(上級職)・建築(上級職)・電気(上級職・初級職)・農業(上級職)・獣医師・保健婦・助手(理科)・技能労務A(作業員等)・技能労務B(調理員等)・タイピスト

○受付締切り 昭和56年7月17日(金)午後5時まで
○試験日 昭和56年8月9日(日)
○受験資格等の問合せ
受験申込書の請求先
〒892 山下町11番1号
鹿児島市役所 人事課
(電話) 24-1111(本館2階)

豊かな暮らしに役立つ
消費生活教室

対象者 市内に居住している人
講座内容 食品と健康・衣服整・理・電気の知識・消費生活相談

受講料 無料
申込みは ハガキに住所、氏名、年齢、電話番号を記入のこと
問合せ先 〒892 市内山下町11番1号 市役所市民生活課
☎24-1111 内線395

会場・日時・人員

会場	月	日	曜日	時間	人員
城西公民館	%	%	%	13:30~16:00	40人
谷山市民会館	%	%	%	"	40人
町内公民館	%	%	%	10:00~12:00	40人



お知らせコーナー

市営住宅入居者
募集する住宅は、(1)五ヶ別府

市営施設見学会
日時 7月15日(水)9時、市役所別館前を出発、15時30分帰着
見学会場所は魚類市場、南都処理場、勤労婦人センター、慈眼寺公園ほか
参加資格は20歳以上の市民
申込みは7月10日(金)8時30分まで電話で(先着順)
参加料は200円
申込み問合せは市広報課へ

募集

町星ヶ峯団地・一種住宅3戸、(2)武岡一丁目武岡団地・二種武岡アパート一戸——これは、老人夫婦と息子夫婦世帯が隣接して住めるもので、老人用は6畳と台所、息子用は6畳2間、4・5畳、台所、浴室
入居予定日は7月25日
申込み受付は7月14日(火)、15日(水)の両日
場所は市役所本館3階住宅課
申込み資格や方法については住宅課、谷山建設事務所まで差し上げます案内書で

児童手当の現況届
現況届の提出期限(6月30日)までに提出していない方は、急いで済ませてください
この届け出をされないと6月分以降の手当は受けられません
問合せは市児童家庭課(内線569)、福祉谷山分室(内線127)へ

視聴覚教育 研修会
修了者には16ミリ映写機の操作免許証を交付し、視聴覚教育指導者認定証を授与します
対象は15歳以上の市民
期日と会場は8月3日(土)5日(日)市民会館、6日(月)8日(水)伊敷公民館、20日(土)22日(日)鴨池公民館
受講料は無料
人員は150人(申込み順)
申込み期限は7月20日
申込み問合せは市視聴覚ライブラリー(中央公民館3階・☎064)へ

空家待ち入居
空家が出た場合、入居する人をあらかじめ決めるものです
申込み期間は7月9日(土)16日(金)まで
申込み問合せは、市内新屋敷町16番21号泉住宅供給公社管理課(☎783154)へ

老人医療費の切り替え
受給者証は水色(国制度)と白色(市制度)に変わります
新しい受給者証の有効期間は7月1日から来年度6月30日までの1年間
新受給者証は6月下旬

美術館の長期休館
館内工事、害虫駆除、所蔵品のくん蒸と点検、展示模様替えなどのため、7月21日(火)から8月10日(月)まで休館します

中小企業向け 利率引下げ
6月1日以降融資実行分から利率が0.1%下がりました
経営合理化資金(7割)・経営安定特別資金(1割)・経営安定特別資金(1割)など
これは、公定歩合の引下げ、その他の経済情勢の変動に合わせたもので、市内の中小企業の方々にとって一層有利な制度になりました
申込み問合せは市商工振興課金融係(名山町県産業会館4階・☎9171内線237、238)へ

物価情報
(6月5日 消費生活情報連絡員調べ)

調査品目	規	格	前年度		前月平均	
			平均	価格幅	平均	価格幅
1 牛 肉	すきやき用(中)	100g	332.2	200~400	335.6	332.1
2 豚 肉	ロース(中)	100g	146.2	98~263	145.7	146.5
3 鶏 肉	ささ身	100g	120.8	110~180	119.7	116.3
4 さ ば	刺身用	100g	54.0	32~90	57.2	61.1
5 あ じ	20cm大	100g	162.5	38~250	148.7	132.2
6 鶏 卵	L 玉 10個		202.8	65~240	219.4	198.3
7 じゃがいも	出まわり品	100g	14.6	8~20	14.2	21.7
8 キャベツ	"	100g	7.8	2~20	11.2	5.2
9 たまご	"	100g	20.1	10~35	34.4	12.1
10 砂 糖	上白糖袋入	1kg	277.5	98~320	286.7	278.4
11 しょうゆ	濃口普通品	1.8ℓ	510.9	430~700	502.4	502.3
12 み そ	普通品	1kg	360.5	208~416	354.4	298.0
13 サラダ油	"(ピン入)	1.65ℓ	620.3	448~900	616.0	605.8
14 小麦粉	薄力1等粉	1kg	177.3	140~210	175.0	179.1
15 即席ラーメン	袋入 100g	1食分	60.8	47~82	58.9	54.0

九州電力郡山営業所が6月1日から鹿児島営業所へ統合されました
小山田地区の電気の故障修理や引越など、電気の一時とめる時などの取扱いは、市内鴨池一丁目の鹿児島営業所(☎1111)へ

職業訓練指導員 免許取得講習会
建築・左官・木工・板金・表具・塗装・洋裁・和裁などの技能職種
受講資格は一級技能検定合格者、又は免許職種に実務経験15年以上の人
申込み期間は8月10日(土)20日(日)
講習会は9月2日(土)8日(木)、草牟田二丁目の鹿児島高等職業訓練校
申込み問合せは県職業能力開発協会、〒892 市内小川町1の16 県小川町分室(☎3240)へ

デッサンと油絵の実技指導を行います
美術館主催の夏期洋画講習会 □しめきり 7月15日(水)必着

会 期 8月18日(火)~22日(土)
時 間 昼の部13時~16時・夜の部18時~21時
資 格 市内居住の市民(除く学生)で、美術館美術教室経験者コース卒業程度以上の人
募集人員 各部50人
問合せ先 市立美術館☎3400 〒892 市内城山町4番36号

文化講演会
県文化センター開館15周年記念行事の一つ
講師はお茶の水女子大学教授・外山滋比古
演題は「国際交流と日本語」
日時 7月18日(土)14時30分
入場は無料ですが、満員の時は入場をお断りします

催し
イタリア少年合唱団
日時 8月9日(日)18時30分
会場は県文化センター
会場はサンタ・ルチア、フニクリフニクラほか
前売券は7月初旬、市内プレイガイドで
問合せは県文化センター(☎4221)へ

- 市民画廊の案内**
- 6日 ▷衛生自治団体連合会地区ブロック研修会(13時半) 産業会館
 - 10日 ▷婦人団体連絡協議会結成準備委員会(10時) 中央公民館
 - 11日 ▷第6回桜島一周ミッドナイトウォーキング(22時)
 - 14日 ▷健康優良児童生徒表彰式(14時) 市役所講堂
 - 15日 ▷磯海水浴場開き(11時)
 - 18日 ▷曾我どのの傘焼き(19時) 甲突川高見橋付近
 - 20日 ▷小・中学校終業式
▷消費生活教室開講式(13時半) 城西公民館
 - 21日 ▷鹿児島港施設見学会(13時)
 - 23日 ▷青少年健全育成市民決起大会(10時) 中央公民館
 - 25日 ▷おきおんさあ
 - 26日 ▷市スポーツ少年団スポーツ大会(9時) 県陸上競技場
 - 30日 ▷小学校水泳記録会(8時半)
 - 31日 ▷谷山地域夏の青少年のつどい(18時半) 谷山市民会館

わしくは商工会議所、金融機関、県保証協会(☎027)へ

職業訓練指導員 免許取得講習会

建築・左官・木工・板金・表具・塗装・洋裁・和裁などの技能職種
受講資格は一級技能検定合格者、又は免許職種に実務経験15年以上の人
申込み期間は8月10日(土)20日(日)
講習会は9月2日(土)8日(木)、草牟田二丁目の鹿児島高等職業訓練校
申込み問合せは県職業能力開発協会、〒892 市内小川町1の16 県小川町分室(☎3240)へ

おたずねは

市役所 24-1111
谷山支所 69-2111
伊敷支所 29-2111
東桜島支所 21-2111

万一の交通事故にそなえて、1日1円 家族そろって加入しましょう。

交通災害共済出張受付

池之上町公民館 錦江町公民館
武岡東公民館 長田町公民館
鷹師町公民館 坂元町上之原団地公民館
草牟田小学校 玉里公民館

(いずれも受付時間は13:30~16:00)
問合せ先 市交通防災課 ☎1111

福祉事業のご利用を

◆ 夜間保育の「たちばな園」

夜間働いているために、子どもさんを十分に保育できない方々が安心して仕事に励めるよう、夕方から深夜まで子どもさんをお預りします。

場 所 市内松原町6番8号(電話局うら)

夜間保育「たちばな園」

保育時間 (1)午後6時～午後11時

(2)午後6時～午前1時

保育料 (1)午後11時まで 12000円(含おやつ代)

(2)午前1時まで 16000円(同上)

対象幼児 1歳から6歳までの子ども

申込みは 直接「たちばな園」☎3785へ

問合せは 市児童家庭課



◆ 保育所

お母さんが働くために、子どもさんの保育に困っている方、つぎの保育園に欠員があります。

城ヶ丘(川上町) あすなる(川上町花棚) 春日(春日町) 城南(城南町) 原良(原良町) 城山(城山二丁目) 東桜島(持木町) 白藤(東桜島町) 三和(三和町) (鹿)みなみ(東郡元町) 中山(山田町) 東谷山(上福元町)

問合せは 市児童家庭課☎1111 内線362

市福祉谷山分室☎2111 内線128

◆ 子どもの悩みは・・・

家庭児童相談室へ

子どものことについての悩みごと(育児・教育・しつけ)など、何でもご相談ください。2名の相談員が気軽に相談に応じます。秘密厳守、相談は無料です。

開設時間 月曜から金曜までの10時～16時。

場 所 市役所本館1階・市家庭児童相談室

◆ 心身障害児通園施設「わかば園」

在宅の心身障害児と保護者が一緒に通園し、心身障害児の基本動作の指導や集団生活の適応訓練を行います。

場 所 紫原四丁目37番5号 わかば園(☎1083)

(市バス15番線、終点より2分)

利用定員 20名

対象児童 3歳以上の通園可能な児童

利用料 無料

問合せは 市児童家庭課・福祉谷山分室

◆ ねたきり老人と寝具の乾燥

梅雨明けと正月前の年二回実施している寝具乾燥事業が今年も始まります。長い間、病気などでねたきりのお年寄りや体の不自由な方々に、快適な毎日を過ごしていただくため、昭和53年から始められました。ふとんや毛布の丸洗い、消毒、乾燥などを無料でいたします。

対象者 (1)65歳以上のねたきりの人。日常生活に他人の介護を受ける状態が6か月以上続いている方で、本人および同居の扶養義務者の市民税額が均等割額以下の場合

(2)ねたきりの身体障害者。条件は(1)と同じ。

対象寝具 掛ぶとん、敷ぶとん、毛布など各1組

申込み・問合せ 市老人福祉課(☎1111内線349)

6月25日 山形県の「さくらんぼキャラバン隊」が、市役所を訪れました。ピンク色に輝くさくらんぼをプレゼントされた永井助役もニコニコ。この後一行は、繁華街で持参のさくらんぼ百きを市民のみなさんにも無料配布しました。



6月5日 鹿児島市協力員委嘱式が中央公民館でありました。市協力員は、市の広報紙や選挙公報などを各家庭に配布される方々です。出席した594人の協力員の方々に、山之口市長は「市役所とみなさんが一体になって市政を円滑に動かしましょう」とあいさつしました。

マステリナーズ

お知らせコーナー

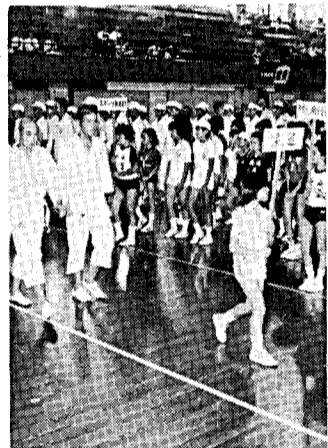
競技名	期日	開始時刻	会場
陸上競技	8.22	9:00	県立鴨池陸上競技場
水泳競技	8.23	9:00	市鴨池水泳プール
バレーボール	8.22	9:00	玉竜高校体育館他
バスケットボール	8.8	13:00	甲南高校体育館
	8.9	9:00	
バドミントン	8.22	9:00	市民体育館
卓球	8.23	8:30	県体育館
軟式庭球	8.30	9:00	市東開庭球場
相撲	8.23	10:00	市相撲センター
柔道	8.23	9:00	県武道館柔道場
剣道	8.22	9:00	中央警察署剣道場
弓道	8.23	9:00	市営弓道場
サッカー	8.22	14:00	鹿児島商業高校グラウンド
	8.23	9:00	
軟式野球	8.23	9:00	市鴨池野球場
ソフトボール	8.20, 22, 23	9:00	市鴨池補助グラウンド
ラグビー	7.21-31	9:00	経済大学グラウンド
銃剣道	8.22	13:00	県武道館剣道場
体操	8.22	13:30	八幡小学校
空手道	8.23	9:30	県体育館
庭球	8.22	15:00	県立庭球場、鴨池庭球場
	8.23	9:00	
ハンドボール	8.22	14:00	鹿児島工業高校グラウンド
	8.23	9:00	
ゲートボール	8.28	9:30	県鴨池緑地公園球技場
射撃(空気銃)	8.23	9:00	県武道館射撃場
ボウリング	8.23	9:00	サンライトボウル
アーチェリー	8.23	9:00	経済大学グラウンド
スケート	11.3	7:00	セイカスポーツセンター
	8		

種目	チーム名	競技申込書
監督又は責任者	同左連絡先	
番号	選手名	年齢
位置(内容)	生年月日	勤務先
		住所

炎天に競う 日ごろの技を

第16回鹿児島市体育大会

応募要領はつぎのとおりです。
競技期日 主に8月22日(土)と23日(日)の二日間にあわせて開催。
開会式 8月22日(土)午後2時から、下荒田四丁目の県体育館で。
種目と会場 別表(1)のとおり。
申込み期限 7月20日(月)までに必着。申込みの際、60円切手と返信用封筒を同封すること。
申込み様式 別表(2)のとおり。
申込み問合せ先 市教育委員会保健体育課、〒892市内山下町11番1号、(☎)1111内線545、627)へ

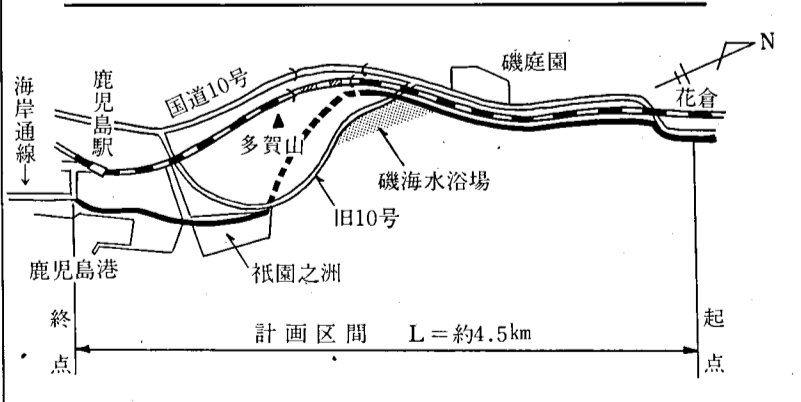


昨年の開会式・入場行進

都市計画道路 変更案の説明会

建設省 鹿児島県 鹿児島市

国道10号鹿児島北バイパス(磯街道線)計画路線



日 時... 7月12日(日)午前10時から

場 所... 祇園之洲・福祉コミュニティセンター(☎1111内線423)

国道10号の交通混雑を緩和するため、建設省は国道10号鹿児島北バイパス建設計画を立て、ルートや建設方法を検討してきました。ルートとして、下図のとおり吉野町花倉付近から現在の国道10号と分岐して海岸通線と接続する案が作成されました。なお、建設に先立ち都市計画の決定が必要なので、つぎのとおり説明会が開催されることになりました。

今月の納期

固定資産税〔第2期〕
下水道受益者負担金〔第1期〕

納期は
7月31日まで

今月の相談窓口

市民相談室
無料法律相談...毎週火・金曜日 13時～16時受付(抽選12時定員10名 ただし31日休)

谷山支所相談係
無料登記相談...10日(金)13時～16時
無料税務相談...15日(木)10時～16時
無料法律相談...16日(木)13時～16時
問合せ先 谷山支所相談係 ☎2111

市民のひろば-MBC-8時放送

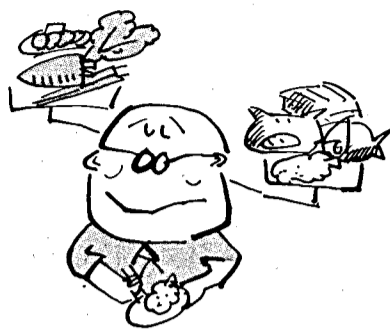
7/5 遠泳にいとむ子ら
7/12 はずんでいきますか親子の会話
7/26 市長と語る

市政の窓-KTS-週2回放送

土曜日 13時25分～13時30分
日曜日 16時25分～16時30分

市政の動きをテレビで

バランスのとれた食事を!



日本人の平均寿命は、年々伸びてきました。だが、長年の食事のあり方の悪し影響が、心臓疾患、高血圧、糖尿病などに大きな影響を及ぼしています。

食事に バランスが必要

私たちは、食べることで身体部分部分を補い、エネルギーを得て活動し、人としての機能を発揮しています。この過程を栄養といいますが、その働きを...

そこで、必要量を上手に満たすためには、別表に掲げる「六つの基礎食品」に食べ物を組み合わせることで、一日の食事内容を照らし合わせてみましょう。

良い食生活のために

①三食、きちんと食べましょう。人間は、冬眠する熊と違って...

もっと食べよう緑黄色野菜・牛乳

栄養改善の標語を募集

食生活はよくなったといわれるものの、カルシウム、ビタミンなど微量栄養素は若干不足気味でまだアンバランスな栄養のとり方をしているといえます。

標語を募集

テーマは緑黄色野菜、牛乳の摂取増を呼びかけるもの。応募方法はハガキに標語、住所氏名、電話番号を記入のうえ、中山保、山保の栄養相談係へ...

食生活の現状

食生活はよくなったといわれるものの、カルシウム、ビタミンなど微量栄養素は若干不足気味でまだアンバランスな栄養のとり方をしているといえます。

55年を目標とした食品構成の目安と53年度摂取量との比較

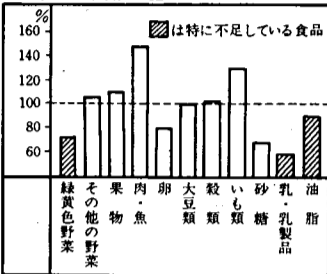


Table with columns for food groups (肉・魚, 卵, etc.) and rows for age groups (1-2, 3-5, etc.).

健康コーナー

中央保健所 2321 山下保健所 21111 谷山保健センター 2315

フッ素の塗布

対象者は市内に居住する54年8月生まれの虫歯のない子供。料金は600円。申し込みは7月31日(必着)。

胃がん検診

対象者は40歳以上の市民。料金は1050円。日程は8月3日、4日、5日。

婦人がん検診

対象者は30歳以上の市民。検査は中央保健所検診係へ。

母子健康相談

対象者は赤ちゃんの育て方や出産後のことなどで不安や心配をお持ちの方。場所は伊敷公民館。

ダイヤル相談

赤ちゃんとお年寄りのこと、何でもご相談ください。相談日は平日9時~16時。

「こころの電話」へご相談を

世の中にはいろいろな悩みで苦しんでいる人がたくさんいます。生きる希望を失い自殺する人さえ少なくありません。

中央保健所 890

山下保健所 892

献血にご協力を

血液は一年のうちで最も夏場が不足します。健康なとき、自分から進んで献血にご協力ください。

人工呼吸法の講習会

今年も海水浴シーズンになりました。各町内会、職場、学校の単位で人工呼吸法の無料講習会を行います。

保健所の名前を使いたいたずらが発生しています。婦人がん検診では、呼びだしや電話による指導は行っていません。

休日在宅医さん 診療時間 午前9時~午後6時 休日夜間急病センター 1499

- 7月5日(日) 内科・小児科 高岡病院(照国町) 1370 鮫島小児科(山之口町) 2525

- 7月12日(日) 内科・小児科 ノジリ医院(呉服町) 0077 前田病院(中央町) 2000

- 7月19日(日) 内科・小児科 松岡医院(清水町) 4013 山本病院(松原町) 8015

- 桜ヶ丘内科(桜ヶ丘四丁目) 3131 胃腸科(桜ヶ丘四丁目) 3131 外科・整形外科・皮膚泌尿器科

- 7月26日(日) 内科・小児科 今村病院(泉町) 2600 池田放射線診療所(上之園町) 5665

休日急患歯科診療は 23-0378 受付は10時から15時まで

- 8月2日(日) 内科・小児科 南風病院(長田町) 9111 鮫島内科小児科(高麗町) 1022

緊急の事故や病気以外で利用するのはやめよう! 救急車の利用は正しく 救急車は昨年1年間に8285回出動、今年5月までに3522回出動しています。

(とじておきましょう。)